REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
MARIO MIGUEL FERNANDEZ ESCALEIRA
Tradutor Público e Intérprete Comercial – Idiomas INGLÊS – FRANCÊS – ESPANHOL
Matrícula na Junta Comercial nº 1399
Rua: Armando Esteves Sevilha, 69 – Jabaquara – CEP: 04351–090
Tel (11) 2276–2916 / 9-9195–8723 / 9-6622–8723 / tradutor@marioescaleira.com.br / mamifera@uol.com.br - São Paulo/SP

MARIO MIGUEL FERNANDEZ ESCALEIRA, Traductor Público e Intérprete Jurado en los idiomas **PORTUGUÉS**, **ESPAÑOL**, **INGLÉS** y **FRANCÉS**, por el estado de São Paulo, Brasil, certifica que el 05 de agosto de 2024, en esta ciudad de São Paulo, le ha sido presentado un texto en idioma **INGLÉS** que a continuación traduce al **ESPAÑOL**, como sigue:

CHEESWRIGHTS
Scrivener Notaires – LLP

A TODOS AQUELLOS A QUIENES LLEGUEN ESTOS PRESENTES, yo, EMMA NOON, de la ciudad de Londres, Inglaterra, NOTARIA PÚBLICA, por autoridad real debidamente admitida, jurada y con poderes para practicar en Inglaterra y en el País de Gales, POR EL PRESENTE CERTIFICO:

1. QUE MSCI LIMITED (en lo sucesivo llamada "la Sociedad") es una Sociedad limitada por acciones del Reino Unido, debidamente organizada, existente y registrada por el Registrador Mercantil de Inglaterra y del País de Gales bajo número 3981254;

2. QUE la sede social de la Sociedad se ubica en Ninth Floor, Ten Bishops Square, London E1 6EG, Inglaterra;

3. QUE NEIL CRAIG ACRES, TIA ANGELA COUNTS, STUART HARVEY DOOLE, DIMITRIS MELAS, CARROLL DOUGLAS BAER PETTIT y JONATHAN MICHAEL PROCTER son los directores de la Sociedad;

4. QUE lo que sigue son extractos auténticos de los estatutos de la Sociedad:

"3.1 Sujeto a los estatutos, los Directores son responsables de la gestión de los negocios de la Sociedad, para lo cual podrán ejercer todas las facultades de la Sociedad.
[...]

5. - (1) Sujeto a los estatutos, los Directores pueden delegar cualquiera de los poderes que se les confiere bajo los estatutos:
5.1.1 a tal persona o comité;
5.1.2 por tales medios (incluso por este poder);
5.1.3 a tal punto;
5.1.4 respecto de tales temas o territorios; y
5.1.5 en tales términos y condiciones; como les convenga.
5.2 si lo Directores así lo especifican, tal delegación podrá autorizar otras delegaciones de poderes de los Directores por cualquier persona en quien se deleguen.

(3) Los directores podrán revocar cualquier delegación en lo todo o en parte o alterar sus términos y condiciones."

5. QUE, de conformidad con las resoluciones de la junta directiva de la Sociedad, las siguientes personas han sido nombradas como Firmantes del Contrato del Cliente en nombre de la Sociedad:

RMA/PMA e Índice de Negocios:

Firmante Principal
- DOROTHY CHAN
Firmantes Secundarios
JONATHAN PROCTER

Clicksign 403955a6-ea9c-4ec2-bf82-d2278e81abfa

REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL

MARIO MIGUEL FERNANDEZ ESCALEIRA

Tradutor Público e Intérprete Comercial – Idiomas INGLÊS – FRANCÊS – ESPANHOL

Matrícula na Junta Comercial nº 1399

Rua: Armando Esteves Sevilha, 69 – Jabaquara – CEP: 04351–090

Tel (11) 2276–2916 / 9-9195–8723 / 9-6622–8723 / tradutor@marioescaleira.com.br / mamifera@uol.com.br - São Paulo/SP

LIVRO/LIBRO Nº 97 **TRADUÇÃO/TRADUCCIÓN Nº 12136v** **FOLHA/HOJA Nº 30**

JANOS PATAKI

ZOLTAN KEREKES

AMANDEEP SINGH SANDHAWALIA (AMMO SANDHAWALIA)

JOKE JACINTO (solamente cuando todos los demás Firmantes Principal y Secundarios no estén disponibles para firmar).

EN FE DE LO CUAL, yo, la referida notaria suscribí mi nombre y estampé mi sello de la Oficina en Londres, Inglaterra, el veinticuatro de abril del año dos mil veintitrés.

<luce sello>

<al pie de la primera página, luce lo que sigue:>

<logo> Unión Internacional de Notarios

<logo> SCRIVENER NOTARIES

Regulada por medio de la Oficina del Arzobispo de Canterbury

Bankside House, 107 Leadenhall Street, Londres, EC3A 4AF – Teléfono 020 7623 9477

email: notary@cheeswrights.com www.cheeswrights.com

Cheeswrights LLP es una sociedad de responsabilidad limitada registrada en Inglaterra y en el País de Gales bajo número 00426084

<documento en inglés, francés y español:>

APOSTILLA

(Convención de Haya del 5 de octubre de 1961)

1. País	Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte
Este documento público	
2. Ha sido firmado por	Emma Noon
3. En la calidad de	Notario público
4. Luce sello/estampilla de	El referido notario público
Certificado	
5. En Londres	6. El día 25 de abril 2023
7. Por	El secretario de Estado Principal de Asuntos Exteriores, de la Comunidad y de Desarrollo de Su Majestad
8. Nº	APO-C1VL-XTDM-D802-3IY7
9. Sello/Estampilla <luce estampilla donde se lee:> Oficina de Asuntos Exteriores, de la Comunidad y de Desarrollo - Londres	10. Firma N. Rattan Firma

Esta apostilla no debe utilizarse en el Reino Unido y sólo confirma la autenticidad de la firma, el sello o el timbre del documento público británico adjunto. No confirma la autenticidad del documento subyacente.

Las apostillas adjuntas a documentos que han sido fotocopiados y certificados en el Reino Unido sólo confirman la firma del funcionario británico que realizó la certificación.

No autentifica en modo alguno ni la firma del documento original ni el contenido del documento original.

Si este documento se va a utilizar en un país que no es parte en Convención de La Haya de 5 de octubre de 1961, deberá presentarse a la sección consular de la misión que represente a dicho país.

Para verificar esta apostilla, visite www.verifyapostille.service.gov.uk

NADA MAS constaba en el documento anterior que devuelvo con esta traducción, según mi mejor entender, la cual cotejé, hallé conforme y subscribo. **DOY FE**.

São Paulo, 05 de agosto de 2024 Emolumentos pagos

MARIO MIGUEL FERNANDEZ ESCALEIRA

TRADUTOR JURAMENTADO

INSCRIÇÃO – RG: 13.743.338–4 – CPF: 028.300.958–63 – PMSP (ISS) 2.939.981–5

Clicksign 403955a6-ea9c-4ec2-bf82-d2278e81abfa

esp9712136v.pdf

Documento número #403955a6-ea9c-4ec2-bf82-d2278e81abfa

Hash do documento original (SHA256): 3a3371415d767f434ce011730720afc27f7c8c9f60565e9a5404373e69a10dac

Assinaturas

Mario Escaleira
CPF: 028.300.958-63
Assinou em 05 ago 2024 às 17:38:51

Log

05 ago 2024, 17:38:22	Operador com email tradutor@marioescaleira.com.br na Conta 2ca88f0e-937d-46ba-8768-6254fb4938b1 criou este documento número 403955a6-ea9c-4ec2-bf82-d2278e81abfa. Data limite para assinatura do documento: 04 de setembro de 2024 (17:38). Finalização automática após a última assinatura: habilitada. Idioma: Português brasileiro.
05 ago 2024, 17:38:37	Operador com email tradutor@marioescaleira.com.br na Conta 2ca88f0e-937d-46ba-8768-6254fb4938b1 adicionou à Lista de Assinatura: tradutor@marioescaleira.com.br para assinar, via E-mail, com os pontos de autenticação: Token via E-mail; Nome Completo; CPF; endereço de IP. Dados informados pelo Operador para validação do signatário: nome completo Mario Escaleira e CPF 028.300.958-63.
05 ago 2024, 17:38:51	Mario Escaleira assinou. Pontos de autenticação: Token via E-mail tradutor@marioescaleira.com.br. CPF informado: 028.300.958-63. IP: 187.74.136.73. Componente de assinatura versão 1.940.0 disponibilizado em https://app.clicksign.com.
05 ago 2024, 17:38:51	Processo de assinatura finalizado automaticamente. Motivo: finalização automática após a última assinatura habilitada. Processo de assinatura concluído para o documento número 403955a6-ea9c-4ec2-bf82-d2278e81abfa.

ICP Brasil

Documento assinado com validade jurídica.
Para conferir a validade, acesse https://www.clicksign.com/validador e utilize a senha gerada pelos signatários ou envie este arquivo em PDF.
As assinaturas digitais e eletrônicas têm validade jurídica prevista na Medida Provisória nº. 2200-2 / 2001

Este Log é exclusivo e deve ser considerado parte do documento nº 403955a6-ea9c-4ec2-bf82-d2278e81abfa, com os efeitos prescritos nos Termos de Uso da Clicksign, disponível em www.clicksign.com.